

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、私書箱、国等は下記の私の氏名の後に記載され
た通りです。

My residence, post office address and citizenship are as
stated next to my name,

下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出
願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者
(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であ
ると(下記の名称が複数の場合)信じています。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one
name is listed below) or an original, first and joint inventor (if
plural names are listed below) of the subject matter which is
claimed and for which a patent is sought on the invention
entitled

METHOD OF CORRECTING SOUND FIELD

IN AN AUDIO SYSTEM

上記発明の明細書(下記の所でX印がついていない場合
は、本書に添付)は、

the specification of which is attached hereto unless the
following box is checked:

一 月 日に提出され、米国出願番号または特許出願
約

一 was filed on _____
as United States Application Number or
PCT International Application Number

国際出願番号を _____ とし、

_____ and was amended on

(該当する場合) _____ に訂正されまし
た。

_____ (if applicable).

私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討
し、内容を理解していることをここに表明します。

I hereby state that I have reviewed and understand the
contents of the above-identified specification, including the
claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、連邦規則第37条第1.56条に従うものとあり、
特許出願の権利について虚偽な情報を開示するおそれがあるこ
とを認めます。

I acknowledge the duty to disclose information which is
material to patentability as defined in Title 37, Code of
Federal Regulations, Section 1.56.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、米国特許法第35条第119条(a)-(d)項又は第365条(b)項に基づき下記の、米国以外の国の少なくとも一カ国を指定している特許協力条約第363条(a)項に基づく国際出願、又は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している本出願の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Prior Foreign Applications
外国での先行出願

Priority Not Claimed
優先権主張なし

<u>P. 2000-035034</u>	<u>Japan</u>
(Number)	(Country)
(番号)	(国名)
<u></u>	<u></u>
(Number)	(Country)
(番号)	(国名)
<u></u>	<u></u>
(Number)	(Country)
(番号)	(国名)

<u>14/February/2000</u>
(Day/Month/Year Filed)
(出願年月日)
<u></u>
(Day/Month/Year Filed)
(出願年月日)
<u></u>
(Day/Month/Year Filed)
(出願年月日)

私は、第35条米国特許法第119条(e)項に基づいて下記の米国特許出願規定に記載された権利をここに主張致します。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

<u></u>	<u></u>
(Application No.)	(Filing Date)
(出願番号)	(出願日)

<u></u>	<u></u>
(Application No.)	(Filing Date)
(出願番号)	(出願日)

私は、下記の米国特許法第35条第120条に基づいて下記の米国特許出願に記載された権利、又は米国を指定している特許協力条約第365条(c)に基づく権利をここに主張します。又、本出願の各請求範囲の内容が米国特許法第35条第112条第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出願に開示されていない限り、その先行米国出願を提出日以降で本出願書の日本国内又は特許協力条約国際出願提出日までの期間中に入手された、連邦規則法第37条第1条第56項で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開示義務があることを認めています。

I hereby claim the benefit of Title 35, United States Code Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose any material information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

<u></u>	<u></u>
(Application No.)	(Filing Date)
(出願番号)	(出願日)

<u></u>
(Status: Patented, Pending, Abandoned)
(現況: 特許許可, 係属中, 放棄済)

<u></u>	<u></u>
(Application No.)	(Filing Date)
(出願番号)	(出願日)

<u></u>
(Status: Patented, Pending, Abandoned)
(現況: 特許許可, 係属中, 放棄済)

私は、私自身の知識に基づいて本宣言中で私が行う発明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信ずるところに基づく発明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国特許法第18条第1001条に基づき、罰金または拘禁、もしくはその両方により処罰されること、そしてそのような故意による虚偽の表明を行えば、出願し、又は既に許可された特許の有効性を失ったことを認識し、よってこのように上記のごとき宣誓を致します。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

委任状: 私は、下記の発明者として、本出願に関する一切の手続きを米国特許商標局に対して遂行する弁理士又は代理人として、下記のものを指名致します。(弁理士、又は代理人の氏名及び登録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

John H. Mion, Reg. No. 18,879; Thomas J. Macpeak, Reg. No. 19,292; Robert J. Seas, Jr., Reg. No. 21,092; Darryl Mexic, Reg. No. 23,063; Robert V. Sloan, Reg. No. 22,775; Peter D. Olexy, Reg. No. 24,513; J. Frank Osha, Reg. No. 24,625; Waddell A. Biggart, Reg. No. 24,861; Louis Gubinsky, Reg. No. 24,835; Neil B. Siegel, Reg. No. 25,200; David J. Cushing, Reg. No. 28,703; John R. Inge, Reg. No. 26,916; Joseph J. Ruch, Jr., Reg. No. 26,577; Sheldon I. Landsman, Reg. No. 25,430; Richard C. Turner, Reg. No. 29,710; Howard L. Bernstein, Reg. No. 25,665; Alan J. Kasper, Reg. No. 25,426; Kenneth J. Burchfiel, Reg. No. 31,333; Gordon Kit, Reg. No. 30,764; Susan J. Mack, Reg. No. 30,951; Frank L. Bernstein, Reg. No. 31,484; Mark Boland, Reg. No. 32,197; William H. Mandir, Reg. No. 32,156; Scott M. Daniels, Reg. No. 32,562; Brian W. Hannon, Reg. No. 32,778; Abraham J. Rosner, Reg. No. 33,276; Bruce E. Kramer, Reg. No. 33,725; Paul F. Neils, Reg. No. 33,102; Brett S. Sylvester, Reg. No. 32,765 and Robert M. Masters, Reg. No. 35,603

書類送付先:

Send Correspondence to:

SUGHRUE, MION, ZINN, MACPEAK & SEAS, PLLC
2100 Pennsylvania Avenue, N.W., Washington, D.C. 20037-3202

直通電話連絡先: (名称及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

(202)293-7060

唯一又は第一発明者名	Full name of sole or first inventor
発明者の署名	Yoshiki OHTA
日付	December 20, 2000
住所	Residence
国籍	Saitama, Japan
郵便の宛先	Citizenship
第二共同発明者名 (該当する場合)	Japan
第二発明者の署名	Post office address
日付	c/o Corporate Research and Development
住所	Laboratory of Pioneer Corporation,
国籍	1-1, Fujimi 6-chome, Tsurugashima-shi,
郵便の宛先	Saitama, Japan
	Full name of second joint inventor, if any
	Second inventor's signature
	Date
	Residence
	Citizenship
	Post office address

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をする。(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)